

91023825

O-OKA CORPORATION

03 ped
Pho 05.07.21

Takaoka Factory 1-1 Akibasan, Takaoka-cho, Toyota City, Aichiken, Japan 〒473-0933
Telephone: +81-565-52-3441 Fax: +81-565-52-2907

INVOICE NO. : GTRB-2021- 044
INVOICE DATE : 2021/6/30
DELIVERY DATE : 2021/7/5

SALES INVOICE

SOLD TO

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALY

SHIP TO

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALY

SHIP FROM

O-OKA Corporation
1-1 Akibasan, Takaoka-cho,
Toyota-city, Aichi
473-0933 JAPAN

Mark & Nos.	Quantity	Description of Goods	Price per 100	Amount
GETRAG S.p.A. Modugno, Bari Italy		Quantità dichiarata: 5760 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: 3 Quantità Imballi: Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO Data controllo: 06/07/21 Firma: [Signature]		
Part Name : Park Lock Gear				
Part No. : 2501412803				
Quantity : 1,920pcs				
Gross Wt. : 798.0Kg				
Case No. : 1560 ~ 1562				
Made in JAPAN				
	5,760 pcs	Park Lock Gear (2501412803)	319.00 EUR /100	18,374.40 EUR
		Scrap Surcharge (2021H2)	12.50 EUR /100	720.00 EUR
		Alloy Surcharge (2021H2)	1.60 EUR /100	92.16 EUR

3 pallet

Total Amount 19,186.56 EUR

PO Number : 5500035820
Release Date : 2021/6/30
Delivery Date : 2021/7/5
Call Off Number : 44/2021

The exporter of the products covered by this document (Exporter Reference No.8180301021075-000) declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of Japan preferential origin.

- Origin criteria used : C1
- Place and date : Aichi, Japan Jun.30,2021
- Printed name of the exporter : O-OKA Corporation

Country of Origin : JAPAN
Incoterms : DDU Bari
Payment Terms : 30 days due net
Payment Currency : EUR

Bank Detail

Bank Name : MUFG Bank, Ltd., Nagoya-Chuo Branch
Bank Address : 21-24 Nishiki 3-chome, Naka-ku, Nagoya-shi, Aichi-ken 460-8660 JAPAN
Account No. : 0204712
Branch No. : 401
SWIFT Code : BOTKJPJT

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (BA)
06 LUG 2021

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"



Documento di trasporto

Mittente

O-OKA PRESSO
Svevatrans srl Bonded warehouse
via dei Gerani, 5/9 - 70026 - Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP. Btz 2153611D

Destinatario

MAGNA P.T SPA
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (Ba)

Data consegna

05-07-2021

N° progressivo

272

Trasporto a mezzo

vettore

Causale del trasporto

trasferimento da
mag./vendita

Descrizione dei beni

Part number

2501412803

Descrizione

parti di cambio di velocità

Quantità

5760

Fatt. Fornitore

GTRB-2021-044

Aspetto esteriore beni

A vista

Numero colli

3

Ora

09:30

Data trasporto

05-07-2021

Vettore

SVEVATRANS SRL
via dei Gerani, 5/9 - 70026 -
Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP.
BZT 2153611D

Annotazioni

Firma conducente

Firma destinatario

KIEFME + NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA)

06 LUG 2021

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINAZIONE

BRUNO MILELLA & C SRL

6	2 Speditore / Esportatore N. JP 0 O-OKA CORPORATION TAKAOKA FACTORY 1-1 AKIBASAN TAKAOKA CHO, TOYOTA CITY 473-0933 AICHIKEN, JAPAN (.)		1 DICHIARAZIONE IM A		DOGANA DI BARI BARI CENTRALE-018100	
	8 Destinatario N. IT 04886850728 MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO (BA)		3 Formulari 4 Dat. di carico 1 1		4 N.: 00026826J 02-07-2021	
	14 Dichiarante / Rappresentante N. 2 ITMLGDU74H08A662T GUIDO MILELLA C.SO VITTORIO VENETO, 6/A 70123 BARI		5 Articoli 6 Totale dei colli 7 Numero di riferimento 1 3 1/3968/1/MV/		9 NULLA DISTA al fine dei doveri economici e valutarî Il Funzionario	
	15 Paese di spedizione/esportazione GIAPPONE		16 Paese di origine GIAPPONE		17 Paese di destinazione BA	
	18 Identità e nazionalità del mezzo di trasporto all'arrivo CAMION IT 0		19 Ctr. 20 Condizioni di consegna DDU MODUGNO		21 Identità e nazionalità del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera CAMION IT	
	22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 19186,56		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1	

31 Colli e designazioni delle merci PX	Marche e numeri - N. contenitori - Quantità e natura PALETTE 3 PARTI DI CAMBI DI VELOCITA' SI CHIEDE L'IMMISSIONE IN LIBERA PRATICA SENZA PAGAMENTO IVA AI SENSI ART.50 BIS COMMA 4 LETT.B D.L.331/93 IN QUANTO LA MERCE E' DESTINATA AD ESSERE INTRODOTTA IN DEP.IVA DELLA MAGNA PT SPA - VIA DEI CICLAMINI,4 - 70026 BARI (PROVVEDIMENTO AGENZIA DELLE ENTRATE PROT.2690 DEL 16/01/2018) A SCARICO IM/TT NR.69/W DEL 06/04/2021 DOGANA DI BARI (FATTURA NR.2021GTB007 DEL 04/02/2021) CALL OFF NR.: 44/2021 N380 -JP-2021-GTRB-2021-044 U110 -JP-2021-GTRB-2021-044 Y023 -IT-IT AEOF 17 1352		32 Articolo 1 N.		33 Codice delle merci 87084099 00 4999 S001	
	34 Cod.P.di origine a JP b		35 Massa lorda (Kg) 2394		36 Preferenza 300	
	37 REGIME 4571		38 Massa netta (Kg) 2304		39 Contingenti	
	40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM 7 T-69-W-06042021---IT018100		41 Unità supplementari		42 Prezzo dell'articolo 19186,56	

47 Calcolo delle imposizioni	Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP	48 Dilazioni di pagamento	49 Identificazione del deposito
	A00	19186.56	0 %	0,00	A	B Dati contabili REG. 4 N.00026826J DEL 02-07-2021	103242C
	405	19186.56	0 %	0,00	A		
Totale:				ZERO			

51 Uffici di passaggio previsti (e paesi)	50 Obbligato principale N.		Firma:		C UFFICIO DI PARTENZA	
	rappresentato da:					
	Luogo e data:					
Per Dazio € 0,00		Per Iva € 4221,04		Totale € 4221,04		

52 Garanzia non valida per	GARANZIA NON DOVUTA-CERT.IT AEOF 17 1352		Codice		53 Ufficio di destinazione (e paese)	
	54 Luogo e data: BARI 02-07-2021		Firma e nome del dichiarante / rappresentante GUIDO MILELLA RAPPRESENTANZA DIRETTA n. iscriz. albo 0216		STAMPA SU AA AUT. N.11388/MU DEL 12-04-2012 UNP. IT018100	
	55 CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE		Si delega per il controllo II Sig. Capo Servizio V: II Capo Servizio			

DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 Numero: 26826J del 02/07/2021 - Ufficio: 18100

MRN: 21ITQVN040026826R5



Totale articoli	1	Totale colli	3	Totale massa lorda	2394.0
Tot. Dir. Acc.	0	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	0	ID. Telem.	0SLK		
Tot. Dir. Gen.	0	Data Conv.	02/07/2021		
		Convalidata da			

Acc. Sospeso		Appuramento	
Data Rilascio	31/12/7777	Modalità di Invio	FILE FIRMATO DIGITALMENTE
Convalida AT	SI	CF Firma	MLLGDU74H08A662T

Stato AT

Ragione Sociale AT MAGNA PT S.P.A.

Esito CDC	CA	Esito Controllo		Codice Svincolo	LMRZPT
				Svincolata da	

Controllo effettuato

A93 N.	Del		Piccola cassa	0
Quietanza N.	Del	02/07/2021		
Discarico N.	Del		Tipo	
A27 N.	Del		Serie	
Rettifica	Del	Causale	Totale Rett.	Prog. Rett.

Rettificata da			
Annullamento	Del		Causale

Annullata da

Totale diritti da garantire 0.00

Destinatario IT04886850728 - MAGNA PT S.P.A.

Codice paese di spedizione	JP	Codice paese di destinazione	IT - BA
----------------------------	----	------------------------------	---------

Importo fatturato EUR 19186.56

Spedizioniere ITMLLGDU74H08A662T - GUIDO MILELLA



UFFICIO:
02/07/2021 13.53.15

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI

Registro: 4 Numero: 26826J del 02/07/2021 - Ufficio: 18100

SINGOLO: 1

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8708409900 - PARTI DI CAMBI DI VELOCITA'

Regime Doganale 4571

Codice paese di origine: JP

Preferenze tariffarie: 300

Dati quantitativi della merce: Colli: 3 - Peso lordo: 2394.0 - Peso netto: 2304.0 - Qnta suppl.: n.d.